

## ANVISNINGAR TILL SKRIBENTER

### *Joutsen / Svanen*

*Joutsen / Svanen* är en årsbok för forskning i finländsk litteratur vars redaktionsråd för närvarande består av forskare vid Helsingfors universitet och Tampereen yliopisto. Vid sidan om det nummer av årsboken som utkommer årligen utges också temanummer. Artiklarna i årsboken referentgranskas. Publikationen är flerspråkig, och skribenter kan erbjuda artiklar på alla inhemska språk i Finland, och på engelska.

Utöver vetenskapliga artiklar publicerar *Joutsen / Svanen* också andra texter som berör forskningsområdet, så som recensioner, intervjuer, litteraturressäer, översiktsartiklar, korta översättningar och lector hållna vid disputationer. Årsboken tar förlöpande emot förslag på temanummer samt på artiklar och andra texter till dess nummer och temanummer. Förslag skickas till adressen [joutsen-svanen@helsinki.fi](mailto:joutsen-svanen@helsinki.fi)

Artiklarna i *Joutsen / Svanen* följer vedertagen praxis för vetenskaplig källhänvisning. Skribenterna bör beakta tidigare forskning och referera till den enligt konventioner som är etablerade inom vetenskapsområdet. Rekommenderad längd för artiklarna är 35 000–45 000 tecken inklusive mellanslag, och för recensioner 7 000–10 000 tecken inklusive mellanslag. Längd för andra typer av texter kommer man överens om med redaktionen.

### **Grundläggande formalia**

Typsnitt som används i texterna är Times New Roman, fontstorlek 12. Texterna skrivs med radavstånd 1,5. Marginalerna behöver inte formateras. Rubrikerna separeras från brödtexten med en tom rad ovanför och nedanför rubriken. Fet stil används inte i rubriker eller för att betona ord i brödtexten. Källförteckningen står under rubriken LITTERATUR. Fotnoterna kan göras med hjälp av referensfunktionen i Word.

### **Namn på verk och förkortningar**

Titlar för verk kursiveras. Namn på dikter och noveller står inom citattecken. Om man hänvisar upprepade gånger till samma skönlitterära verk skapar man en förkortning som består av de första bokstäverna i orden i titeln (till exempel *Underbara kvinnor vid vatten* = UKV eller UKVV). Bokstavsförkortningen presenteras första gången då verket nämns i texten och används därefter då man refererar till verket.

### **Hänvisningsteknik**

I artiklarna ges hänvisningar inom parentes enligt Harvardsystemet. Hänvisningen till en källa har formen (Efternamn årtal: sidnummer). Om hänvisningen endast gäller en mening står hänvisningsparentesen som en del av meningen och punkten placeras utanför parentesen:

*Det har påpekats att den tidigare forskningen ofta betecknat Edith Södergran som en diktare mera styrd av känslor än av intellekt och analys (Rahikainen 2014: 68).*

Om hänvisningen gäller en större del av texten än den närmast föregående meningen fungerar hänvisningsparentesen som en självständig mening. Om parentesen då inleds med en förkortning skrivs denna med stor begynnelsebokstav. Punkt placeras inom parentesen.

Bokstavsförkortningar (t.ex., jfr, a.a., ibid., f., ff., et.al.) kan användas i hänvisningarna.

*Henry Parlands roman Sönder kan betraktas som en litterär självbiografi, men den är framför allt litterär. Mest central är inte karaktären eller personen Henry i romanen, utan romanen som bygge och romanens beståndsdelar. (Se Stam 1998: 227.)*

Om man hänvisar till flera källor inom parentesen åtskiljs dessa med semikolon: (Rahikainen 2014: 52–56; Stam 1998: 55–62)

### **Källförteckningen**

Om man så vill kan man i källförteckningen separera skönlitteratur och forskningslitteratur under egna rubriker. Källorna anges i alfabetisk ordning enligt författarens efternamn och vid behov anges olika källor av samma författare ordnade från den tidigaste till den senaste titeln. Titlar av samma författare utgivna samma år åtskiljs i hänvisningarna och källförteckningen med bokstäver i alfabetisk ordning (Malmio 2011a; Malmio 2011b).

Till monografier hänvisar man på följande sätt:

Stam, Per 1998: *Krapula. Henry Parland och romanprojektet Sönder*. Skrifter utgivna av Svenska litteratursällskapet i Finland 612. Helsingfors: SLS.

Till artiklar publicerade i tidskrifter eller samlingsverk, eller till delar av samlingsverk, hänvisar man på följande sätt:

Österlund, Mia 2008: "Fantasi smittar av sig som snuva. Världen genom pojkögon i Bo Carpelans barnböcker om Anders". I Michel Ekman, Julia Tidigs och Clas Zilliacus (red.), *Medvandrare. Festskrift till Roger Holmström den 13 november 2008* s. 281–294. Åbo: Åbo Akademis förlag.

När man hänvisar till vetenskapliga originalartiklar eller andra typer av artiklar kursiveras tidskriftens namn:

Abbott, H. Porter 2008: "The Art of Making It New, Revisited: Beckett and Cliché." *Poetics Today*, Fall 2008 29(3): 595–601. doi:10.1215/03335372-077

När man hänvisar till elektroniska källor bör man sträva efter att ange en bestående adress för publikationen. Om detta inte är möjligt anges datum för när texten är hämtad.